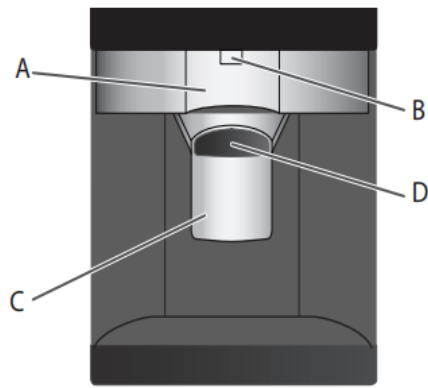


## Side-By-Side Water and Ice Dispensing Guide



A. Water dispenser paddle  
B. Water dispenser spout

C. Ice dispenser paddle  
D. Ice guide

### TO DISPENSE WATER:

1. Press a sturdy glass against the water dispenser paddle. Hold the glass close to the water dispenser spout to ensure that the water dispenses into the glass.
2. Remove the glass to stop dispensing.

**IMPORTANT:** The small tray at the bottom of the dispenser is designed to catch small spills and allow for easy cleaning. There is no drain in the tray. To empty and clean the tray, push down on the back of the removable tray and pull out.

### TO DISPENSE ICE:

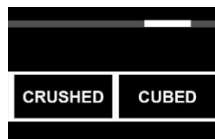
Ice dispenses from the ice maker storage bin in the freezer when the dispenser paddle is pressed. To turn off the ice maker, see the "Ice Maker and Storage Bin" section in the Owner's Manual.

Your ice maker can produce both crushed and cubed ice. For crushed ice, cubes are crushed before being dispensed. This may cause a slight delay when dispensing crushed ice. Noise from the ice crusher is normal, and pieces of ice may vary in size. When changing from crushed to cubed, a few ounces of crushed ice will be dispensed along with the first cubes.

Before dispensing ice, select which type of ice you prefer.

**Crushed:** Press the Crushed button for crushed ice.

**Cubed:** Press the Cubed button for cubed ice.



1. Press the Crushed or Cubed Ice button to select the desired type of ice.

## ⚠ WARNING



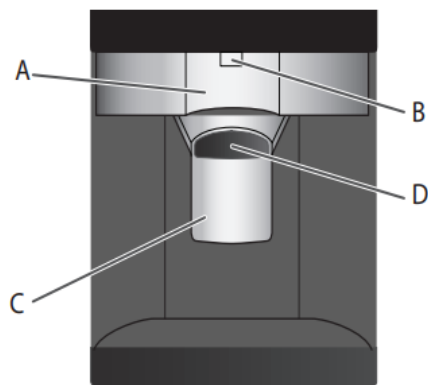
### Cut Hazard

**Use a sturdy glass when dispensing ice.**

**Failure to do so can result in cuts.**

2. Press a sturdy glass against the dispenser paddle. Hold the glass close to the ice guide to ensure that the ice dispenses into the glass.

**IMPORTANT:** You do not need to apply a lot of pressure to the paddle in order to activate the ice dispenser. Pressing hard will not make the ice dispense faster or in greater quantities.



A. Plaque du distributeur d'eau  
B. Canule du distributeur d'eau

C. Plaque de distribution de glace  
D. Goulotte à glaçons

## DISTRIBUTION D'EAU :

1. Appuyer un verre résistant contre la plaque du distributeur d'eau. Tenir le verre près de la canule du distributeur d'eau pour que l'eau coule dans le verre.
2. Retirer le verre pour arrêter la distribution.

**IMPORTANT:** Le petit récipient situé à la base du distributeur est conçu pour recueillir les petits renversements et pour faciliter le nettoyage. Le récipient ne comporte pas de conduit d'écoulement. Pour vider et nettoyer le récipient, appuyer sur l'arrière du clapet du récipient amovible et le retirer.

## DISTRIBUTION DE GLAÇONS :

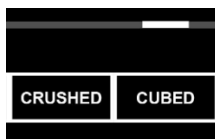
Les glaçons tombent du bac d'entreposage de la machine à glaçons dans le congélateur lorsqu'on appuie sur la plaque du distributeur. Pour éteindre la machine à glaçons, consulter la section « Machine à glaçons et bac d'entreposage » du manuel d'utilisation.

La machine à glaçons peut produire à la fois de la glace concassée et des glaçons. Pour de la glace concassée, les glaçons sont concassés avant d'être distribués. Cette action peut causer un court délai lors de la distribution de glace concassée. Le bruit du broyeur de glaçons est normal et la dimension des morceaux de glace peut varier. Lorsqu'on passe du mode glace concassée au mode glaçons, quelques onces de glace concassée sont distribuées avec les premiers glaçons.

Avant la distribution, choisir le type de glace désiré.

**Concassée :** Appuyer sur le bouton Crushed (glace concassée) pour obtenir de la glace concassée.

**Glaçons :** Appuyer sur le bouton Cubed (glaçons) pour obtenir des glaçons.



1. Appuyer sur le bouton Cubed (glaçons) ou Crushed (glace concassée) pour sélectionner le type de glace souhaité.

## ⚠ AVERTISSEMENT



### Risque de coupure

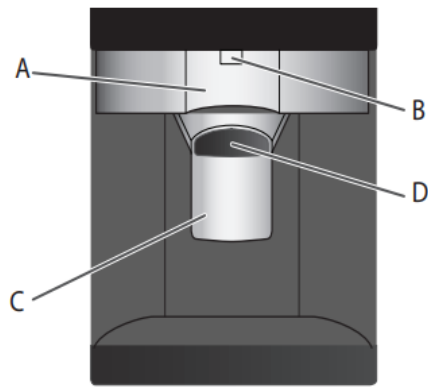
**Utiliser un verre robuste pour la distribution de glaçons.**

**Le non-respect de cette instruction peut causer des coupures.**

2. Appuyer un verre robuste contre la plaque de distribution. Tenir le verre près de la goulotte à glaçons pour que les glaçons tombent dans le verre.

**IMPORTANT:** Il n'est pas nécessaire d'appliquer beaucoup de pression sur la plaque pour activer le distributeur de glaçons. Une pression forte ne donne pas une distribution plus rapide de glaçons ou des quantités plus grandes.

# Guía de despacho de agua y de hielo para refrigeradores de dos puertas



A. Paleta del despachador de agua  
B. Pico del despachador de agua

C. Paleta del despachador de hielo  
D. Guía para el hielo

## PARA DESPACHAR AGUA

1. Presione un vaso resistente contra la paleta del despachador de agua. Sostenga el vaso cerca del pico del despachador de agua para asegurarse de que esta se despache dentro del vaso.
2. Retire el vaso para detener la salida.

**IMPORTANTE:** La bandeja pequeña que se encuentra en el fondo del despachador ha sido diseñada para atrapar derrames pequeños y permitir una limpieza fácil. La bandeja no tiene desagüe. Para vaciarla y limpiarla, empuje hacia abajo en la parte posterior de la bandeja removible y júlela hacia fuera.

## PARA DESPACHAR HIELO:

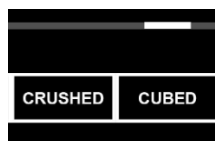
El hielo se distribuye del recipiente de almacenamiento de la fábrica de hielo en el congelador cuando se presiona la paleta del despachador. Para apagar la fábrica de hielo, consulte la sección "Fábrica de hielo y depósito" del Manual del propietario.

La fábrica de hielo puede producir hielo picado y en cubos. Para obtener hielo picado, los cubos de hielo se trituran antes de despacharse. Esto puede retrasar un poco el despacho del hielo picado. El ruido proveniente del triturador de hielo es normal, y los trozos de hielo pueden variar en tamaño. Cuando cambie de hielo picado a hielo en cubos, caerá un poco de hielo picado junto con los primeros cubos.

Antes de sacar hielo, seleccione el tipo de hielo que desea.

**Crushed (Hielo picado):** Presione el botón Crushed (Hielo picado) para botener hielo picado.

**Hielo en cubos:** Presione el botón Cubed (En cubos) para obtener cubos de hielo.



1. Oprima el botón de Cubed (En cubos) o Crushed (Picado) para seleccionar el tipo de hielo que desee.

## ⚠ ADVERTENCIA



### Peligro de cortaduras

**Use un vaso resistente para recibir hielo del despachador.**

**No seguir esta instrucción puede ocasionar cortaduras.**

2. Presione un vaso resistente contra la paleta del despachador. Sostenga el vaso cerca de la guía para el hielo con el fin de asegurarse de que el hielo se despache dentro del vaso.  
**IMPORTANTE:** No necesita aplicar mucha presión a la barra para activar el despachador de hielo. Presionar mucho no acelerará el despachador ni hará que produzca mayor cantidad de hielo.